

Transnational Mobilisation – Synthesis

Presence : CGT ; Intersindical Valenciana Mujeres ; Fridays For Future ; ATTAC/350.org ; ITF ; Foro Popular Naturaleza; GLI Paris ; Alter Summit

--- EN ---

(français ci-dessous, castellano abajo)

Findings

- Given the internationalisation of companies and the globalisation of economical issues, transnational struggle is becoming a necessity;
- Transnational struggles use communication tools such as WhatsApp and social networks to organise ;
- Difficulty in building common demands, which are not "off the ground", which adapt to national/local contexts ;
- In transnational struggles, these are often sectors with little unionisation -> lack of union rights;
- It is important to build meeting places to build solidarity, trust and organise actions ;
- Difficult to move from a day of action to a long term sustainable organisation ;
- There are different ways to mobilise internationally: for example as trade unions, or as NGOs or as movements -> explain the differences!
- Transnational organising requires a lot of time and energy ;
- Importance of the local context to promote mobilisation in several places.

Proposals

- Support platform workers who can't afford/refuse to buy vehicles and suffer from competition by helping them to get more sustainable and greener vehicles;
- Building transnational mobilisations that bring out common demands and allow for common actions but accept contradiction ;
- Create effective solidarity between trade union organisations to support transnational mobilisations :
Example of a federation that supports grassroots work by providing translation and research resources;
- Creating effective solidarity between trade unions and other civil society movements to support transnational mobilisations :
Example of the women's strike in Spain: need for trade unions to call a strike
- Name the targets (people, companies, systems) of transnational mobilisations to clarify the discourse and avoid off-the-ground struggles ;
- Make cross-sectoral links (for example for the climate movement);
- Build your own mobilisation agenda, don't follow the one imposed on you.

Mobilisations transnationales – Synthèse

Presence : CGT ; Intersindical Valenciana Mujeres ; Fridays For Future ; ATTAC/350.org ; ITF ; Foro Popular Naturaleza; GLI Paris ; Alter Summit

--- FR ---

Constats

- Étant donné l'internationalisation des entreprises et la globalisation des enjeux, la lutte transnationale devient une nécessité ;
- Les luttes transnationales utilisent les outils de communication comme whatsapp et les réseaux sociaux pour s'organiser ;
- Difficulté de construire des revendications communes, qui ne soient pas « hors sol », qui s'adaptent aux contextes nationaux/locaux ;
- Dans les luttes transnationales, ce sont souvent des secteurs peu syndicalisés -> manque de droits syndicaux ;
- Il est important de construire des lieux de rencontre pour construire la solidarité, la confiance et organiser l'action ;
- Difficile de passer de la journée d'action à une organisation durable sur le long terme ;
- Il y a différentes façons de se mobiliser internationalement : par exemple comme les syndicats, ou comme les ONGs ou comme les mouvements -> expliquer les différences ! ;
- L'organisation transnationale demande beaucoup de temps et d'énergie ;
- Importance du contexte local pour favoriser la mobilisation dans plusieurs endroits

Propositions

- Soutenir les travailleur.euse.s des plateformes qui n'ont pas les moyens/refusent de s'offrir des véhicules et souffrent de la concurrence en les aidant à obtenir des véhicules plus durables et plus verts ;
- Construire des mobilisations transnationales qui font ressortir des revendications communes et permettent des actions communes mais qui acceptent la contradiction ;
- Créer des solidarités effectives entre organisations syndicales pour soutenir les mobilisations transnationales
Exemple d'une fédération qui soutient le travail de la base en fournissant de la traduction, des moyens pour la recherche ;
- Créer des solidarités effectives entre organisations syndicales et autres mouvements de la société civile pour soutenir les mobilisations transnationales ;
Exemple de la grève des femmes en Espagne : besoin des syndicats pour appeler à la grève
- Nommer les cibles (personnes, entreprises, systèmes) des mobilisations transnationales pour préciser le discours et éviter les luttes hors sol ;
- Faire des liens intersectoriels (par exemple pour le mouvement climat) ;
- Construire son propre agenda de mobilisation, ne pas se calquer sur celui qu'on nous impose.

Movilizaciones transnacionales – Síntesis

Presencia : CGT ; Intersindical Valenciana Mujeres ; Fridays For Future ; ATTAC/350.org ; ITF ; Foro Popular Naturaleza; GLI Paris ; Alter Summit

--- ES ---

Hallazgos

- Dada la internacionalización de las empresas y la globalización de los temas económicos, la lucha transnacional se está convirtiendo en una necesidad;
- Las luchas transnacionales utilizan herramientas de comunicación como WhatsApp y las redes sociales para organizarse;
- Dificultad para construir demandas comunes, que no estén "fuera de la tierra", que se adapten a los contextos nacionales/locales;
- En las luchas transnacionales, a menudo se trata de sectores con poca sindicalización -> falta de derechos sindicales;
- Es importante crear lugares de encuentro para fomentar la solidaridad, la confianza y organizar la acción;
- Es difícil pasar de un día de acción a una organización sostenible a largo plazo;
- Hay diferentes formas de movilizarse internacionalmente: por ejemplo, como sindicatos, o como ONG o como movimientos -> ¡explicar las diferencias!
- La organización transnacional requiere mucho tiempo y energía;
- Importancia del contexto local para promover la movilización en muchos lugares

Propuestas

- Apoyar a lxs trabajadorxs de las plataformas que no pueden permitirse/se niegan a comprar vehículos y sufren la competencia ayudándoles a conseguir vehículos más sostenibles y ecológicos;
- Construir movilizaciones transnacionales que pongan de manifiesto demandas comunes y permitan acciones comunes, pero que acepten la contradicción;
- Crear una solidaridad efectiva entre las organizaciones sindicales para apoyar las movilizaciones transnacionales
Ejemplo de una federación que apoya el trabajo de base proporcionando traducción, medios para la investigación;
- Crear una solidaridad efectiva entre los sindicatos y otros movimientos de la sociedad civil para apoyar las movilizaciones transnacionales;
Ejemplo de la huelga de mujeres en España: necesidad de que los sindicatos convoquen una huelga
- Nombrar los objetivos (personas, empresas, sistemas) de las movilizaciones transnacionales para aclarar el discurso y evitar las luchas abstractas;
- Establecer vínculos intersectoriales (por ejemplo, para el movimiento climático);
- Construir su propia agenda de movilización, no seguir la que nos imponen.

Mobilizzazione transnazionale - Sintesi

Presenza : CGT ; Intersindical Valenciana Mujeres ; Fridays For Future ; ATTAC/350.org ; ITF ; Foro Popular Naturaleza ; GLI Paris ; Alter Summit

--- IT ---

Risultati

- Data l'internazionalizzazione delle imprese e la globalizzazione delle questioni economiche, la lotta transnazionale sta diventando una necessità;
- Le lotte transnazionali usano strumenti di comunicazione come WhatsApp e i social network per organizzarsi;
- Difficoltà a costruire rivendicazioni comuni, che non sono "fuori campo", che si adattano ai contesti nazionali/locali;
- Nelle lotte transnazionali, si tratta spesso di settori poco sindacalizzati -> mancanza di diritti sindacali;
- E' importante costruire luoghi di incontro per costruire solidarietà, fiducia e organizzare azioni;
- Difficile passare da una giornata di azione a un'organizzazione sostenibile a lungo termine;
- Ci sono diversi modi di mobilitarsi a livello internazionale: per esempio come sindacati, o come ONG o come movimenti -> spiegare le differenze!
- L'organizzazione transnazionale richiede molto tempo ed energia;
- Importanza del contesto locale per promuovere la mobilitazione in diversi luoghi.

Proposte

- Sostenere i lavoratori delle piattaforme che non possono permettersi/rifiutano di comprare veicoli e soffrono la concorrenza, aiutandoli a ottenere veicoli più sostenibili ed ecologici;
- Costruire mobilitazioni transnazionali che facciano emergere rivendicazioni comuni e permettano azioni comuni ma accettino la contraddizione ;
- Creare una solidarietà efficace tra le organizzazioni sindacali per sostenere le mobilitazioni transnazionali:
- Esempio di una federazione che sostiene il lavoro di base fornendo risorse per la traduzione e la ricerca;
- Creare una solidarietà efficace tra i sindacati e altri movimenti della società civile per sostenere le mobilitazioni transnazionali :
- Esempio dello sciopero delle donne in Spagna: necessità per i sindacati di indire uno sciopero
- Dare un nome agli obiettivi (persone, imprese, sistemi) delle mobilitazioni transnazionali per chiarire il discorso ed evitare lotte fuori dal campo;
- Fare collegamenti intersettoriali (per esempio per il movimento per il clima);
- Costruire la propria agenda di mobilitazione, non seguire quella che ti viene imposta.

Транснациональная мобилизация - обобщение

Присутствуют: CGT ; Intersindical Valenciana Mujeres ; Fridays For Future ; ATTAC/350.org ; ITF ; Foro Popular Naturaleza ; GLI Paris ; Alter Summit

--- RU ---

(на французском языке - ниже, на кастельском - выше)

Выводы

- Учитывая интернационализацию компаний и глобализацию экономических проблем, транснациональная борьба становится необходимостью;
- Транснациональная борьба использует средства коммуникации, такие как WhatsApp и социальные сети для организации;
- Трудность в выработке общих требований, которые не являются "отрывом от земли", которые адаптируются к национальным/местным условиям;
- В транснациональной борьбе это часто сектора с низким уровнем профсоюзного объединения -> отсутствием профсоюзных прав;
- Важно создавать места встреч для укрепления солидарности, доверия и организации действий;
- Сложно перейти от дня действий к долгосрочной устойчивой организации;
- Существуют различные способы международной мобилизации: например, как профсоюзы, или как НПО, или как движения -> объясните различия!
- Транснациональная организация требует много времени и энергии;
- Важность местного контекста для продвижения мобилизации в нескольких местах.

Предложения

- Поддержка работников платформ, которые не могут позволить себе/отказываются покупать транспортные средства и страдают от конкуренции, путем оказания им помощи в приобретении более экологичных и экологичных транспортных средств;
- Создание транснациональных мобилизаций, которые выдвигают общие требования и позволяют осуществлять общие действия, но допускают противоречия;
- Создание эффективной солидарности между профсоюзными организациями для поддержки транснациональных мобилизаций:
- Пример федерации, которая поддерживает низовую работу, предоставляя переводческие и исследовательские ресурсы;
- Создание эффективной солидарности между профсоюзами и другими движениями гражданского общества для поддержки транснациональных мобилизаций:
- Пример женской забастовки в Испании: необходимость для профсоюзов объявить забастовку.
- Называть цели (люди, компании, системы) транснациональных мобилизаций, чтобы прояснить дискурс и избежать борьбы вне поля зрения;
- Устанавливайте межсекторальные связи (например, для климатического движения);
- Создайте свою собственную программу мобилизации, не следуйте навязанной вам.